

Sara R. Gray

Freelance Translator and Proofreader
sgray@unomaha.edu

Language Pair

- Italian > US English
- Mother tongue(s): English, Italian

Specializations

- Medical
- Chemistry
- Biology
- Technical
- Engineering
- General/Correspondence

Computer Resources

- Operating System: Windows XP
- Software: MS Office 2007 Professional,
(WORD, EXCEL, POWERPOINT, ACCESS, PUBLISHER)
- Adobe Reader 7.0
- Word Fast (CAT tool)

Translation Experiences

- Legal documents
- Glass manufacturing dossier
- Administrative regulations
- Glass art and restoration techniques
- Correspondence
- Textile dossier
- Medical article
- Powerpoint presentation
- Cookbook

Reference

Freelance Translator Lori Gray
(<http://www.proz.com/profile/14898>)

Theresa Valaer
(<http://www.proz.com/translator/117344>)

Work History

Lingo trust <http://www.proz.com/profile/1425515>
Translation Cloud <http://translationcloud.net/>
The Final word <http://www.proz.com/profile/611172>
Compass Languages <http://www.proz.com/blueboard/9296>
Milano Traduzioni <http://www.proz.com/blueboard/34966>
Essential language solutions <http://www.proz.com/blueboard/37042>

Certification

Nurse Aid Certification (2011)

Education

University of Nebraska at Omaha
6001 Dodge Street
Omaha, NE 68182
Major: Chemistry
Part time student
2007 – Present

Millard North High School
1010 S 144th St
Omaha, NE 68154
AP- Advanced Psychology
2006- 2007

Scuola Domenico Cotugno
Liceo Psico-Pedagogico
L'Aquila (AQ), Italy
2002-2006